

Podmienky ochrany súkromia

1) Úvod

Cieľom týchto Podmienok ochrany súkromia je poskytnúť zrozumiteľné informácie týkajúce sa spracúvania osobných údajov v súlade s ustanoveniami Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady EÚ 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov (ďalej len „GDPR“).

V týchto Podmienkach ochrany súkromia nájdete informácie o spracúvaní Vašich osobných údajov v zmysle ustanovení článkov 13 a 14 GDPR. Dotknutými osobami sú pre nás typicky osoby zapojené do našich projektov a programov, najmä maloleté osoby v ústavnej starostlivosti Centier pre deti a rodiny, uchádzači a dobrovoľníctvo, dobrovoľníci v rámci programu „Tvoj Buddy“, darcovia, zamestnanci a profesionáli spolupracovníci a naši podporovatelia na sociálnych sieťach. Pri spracúvaní osobných údajov sa riadime primárne GDPR, ktoré upravuje aj Vaše práva ako dotknutej osoby, tými ustanoveniami zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov, (ďalej len „Zákon o ochrane osobných údajov“), ktoré sa na nás vzťahujú, ako aj ďalšími právnymi predpismi.

2) Informácie o Prevádzkovateľovi

Prevádzkovateľom je občianske združenie PRO VIDA, o.z. so sídlom: Strážna 11, 83101 Bratislava – Nové Mesto, Slovenská republika, IČO: 37927051, registračné číslo: VVS/1-900/90-29337, (ďalej len ako „PRO VIDA“ alebo „my“). Sme občianske združenie, ktoré podporuje sociálnu inklúziu marginalizovaných skupín obyvateľov a vytvára podmienky pre lepšiu prípravu a začleňovanie chovancov Centier pre deti a rodiny do reálneho života v rámci programu „Tvoj Buddy“ (www.tvojbuddy.sk).

V prípade otázok alebo žiadostí neváhajte nás kontaktovať na info@tvojbuddy.sk alebo písomne na adrese nášho sídla. Tieto kontaktné údaje použite aj na uplatnenie žiadosti dotknutej osoby podľa GDPR.

3) Na aké účely a na základe akých právnych základov spracúvame osobné údaje?

Osobné údaje spracúvame na nasledovné účely na základe nasledovných právnych základov:

	Účel spracúvania osobných údajov	Právny základ	Vysvetlenie
1.	Realizácia programu „Tvoj Buddy“	Súhlas dotknutej osoby podľa čl. 6 ods. 1 písm. a) GDPR	Tento účel zahŕňa najmä spracúvanie osobných údajov v rámci plnenia hlavného cieľu občianskeho združenia, ktorým je pomáhať sociálne znevýhodneným osobám v ich integrácii do spoločnosti, prežitií čo najplnohodnotnejšieho života, a možnosti

		Súhlas dotknutej osoby podľa Čl. 9 ods. 2 písm. a) GDPR	úspešnej sociálnej migrácie. Ide najmä o nasledovné činnosti súvisiace s realizáciou programu „Tvoj Buddy“: <ul style="list-style-type: none"> - evidencia detí zúčastnených programu „Tvoj Buddy“, - zabezpečenie potrebných aktivít v rámci programu „Tvoj Buddy“, - sledovanie kvality programu.
2.	Vnútorne administratívne účely	Súhlas dotknutej osoby podľa čl. 6 ods. 1 písm. a) GDPR Plnenie zmluvy s dotknutou osobu podľa čl. 6 ods. 1 písm. b) GDPR Plnenie zákonných povinností podľa článku 6 ods. 1 písm. c) GDPR najmä v súvislosti so zákonom č. 83/1990 Zb. o združovaní občanov, zákona č. 346/2018 Z. z. o registri mimovládnych neziskových organizácii Oprávnený záujem prevádzkovateľa podľa článku 6 ods. 1 písm. f)	Tento účel zahŕňa najmä spracúvanie osobných údajov za účelom plnenia rôznych administratívnych potrieb a povinností občianskeho združenia ako aj za účelom vnútornej prevádzky občianskeho združenia. Ide najmä o tieto činnosti: <ul style="list-style-type: none"> - spracúvanie osobných údajov členov občianskeho združenia, - interakcia s darcami, podporovateľmi, pomocníkmi - uplatňovanie, obhajovanie a preukazovanie právnych nárokov
3.	Dobrovoľníctvo v účastníckom programe „Tvoj Buddy“	Plnenie zmluvy s dotknutou osobu podľa čl. 6 ods. 1 písm. b) GDPR	Tento účel zahŕňa najmä spracúvanie osobných údajov (i) uchádzačov, ktorí sa hlásia o účasť v programe „Tvoj Buddy“ ako aj (ii) dobrovoľníkov zúčastnených v programe „Tvoj Buddy“ (ďalej spolu len „dobrovoľníci“). Ide najmä o nasledovné činnosti: <ul style="list-style-type: none"> - prijímanie a posudzovanie zaslaných životopisov a žiadosti o účasť v programe „Tvoj Buddy“, - vytvorenie profilu dobrovoľníka, - vedenie zoznamu dobrovoľníkov, - vzdelávanie dobrovoľníkov v prípade účasti v programe „Tvoj Buddy“, - uzatváranie zmlúv o dobrovoľníckej pomoci, - účasť v programe „Tvoj Buddy“,

4.	Zamestnanecký účel	<p>Plnenie zmluvy s dotknutou osobu podľa čl. 6 ods. 1 písm. b) GDPR</p> <p>Plnenie zákonných povinností podľa článku 6 ods. 1 písm. c) GDPR</p> <p>Súhlas dotknutej osoby podľa čl. 6 ods. 1 písm. a) GDPR</p> <p>Plnenie osobitných povinností podľa článku 9 ods. 2 písm. b) a h) GDPR</p> <p>Plnenie zákonných povinností najmä podľa: zákon č. 311/2001 Z. z. Zákonník práce v znení neskorších predpisov, zákon č. 580/2004 Z. z. o zdravotnom poistení o zmene a doplnení zákona č. 95/2002 Z. z. o poisťovníctve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákon č. 461/2003 Z. z. o sociálnom poistení v znení neskorších predpisov, zákon č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov, zákon č. 43/2004 Z. z. o starobnom dôchodkovom sporení v znení neskorších predpisov, zákon č. 650/2004 Z. z. o doplnkovom dôchodkovom sporení a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákon č. 5/2004 Z. z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákon č. 462/2003 Z. z. o náhrade príjmu pri</p>	<p>Tento účel zahŕňa najmä spracúvanie osobných údajov za účelom:</p> <ul style="list-style-type: none"> - personálnych a mzdových účelov v rámci plnenia povinností zamestnávateľa súvisiacich so zamestnávaním, vrátane prijímania zamestnancov v pracovnom pomere alebo obdobnom právnom vzťahu (napr. na základe dohôd o prácach vykonávaných mimo pracovného pomeru) vrátane predzmluvných vzťahov, - evidencie pracovných úrazov a evidencie chorôb z povolania, - evidencie lekárskeho preventívnych prehliadok vo vzťahu k práci (spracovanie zdravotnej spôsobilosti) a BOZP.
----	--------------------	--	---

	<p>dočasnej pracovnej neschopnosti zamestnanca a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákon č. 152/1994 Z. z. o sociálnom fonde a o zmene a doplnení zákona č. 286/1992 Zb. o daniach z príjmov v znení neskorších predpisov, zákon č. 215/2004 Z. z. o ochrane utajovaných skutočností a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákon č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákon č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákon č. 570/2005 Z. z. o brannej povinnosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákon č. 2/1991 Zb. o kolektívnom vyjednávaní v znení neskorších predpisov, zákon č. 530/2003 Z. z. o obchodnom registri v znení neskorších predpisov, zákon č. 283/2002 Z. z. o cestovných náhradách v znení neskorších predpisov, zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, zákon č. 274/2009 Z. z. o poľovníctve v znení neskorších predpisov, zákon č. 395/2002 Z. z. o archíve a registratúre v znení neskorších predpisov, zákon č.</p>	
--	--	--

		540/2001 Z. z. o štátnej štatistike v znení neskorších predpisov	
5.	Štatistický účel	Akýkoľvek právny základ vyššie uvedených účelov (zlučiteľné účely) v zmysle čl. 89 GDPR	V súlade s podmienkami čl. 89 GDPR spracúvame osobné údaje získané na iné legitímne účely a na základe uvedených právnych základov aj na štatistické účely. Výsledkom takého spracúvania nikdy nie sú osobné údaje, ale agregované/anonymné údaje (ako napr. koľkým deťom sme pomohli alebo ekonomické štatistiky). Uvedené údaje sa používajú na meranie spoločenského dopadu činnosti nášho občianskeho združenia
6.	Archívne účely	Plnenie zákonných povinností podľa článku 6 ods. 1 písm. c) GDPR najmä v súvislosti so Zákonom č. 395/2002 Z. z. o archívoch a registratúrach a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov	Tento účel zahŕňa najmä spracúvanie osobných údajov za účelom registratúrnych činností a to najmä tvorby, prijatia, evidovania ukladania, vybavenia, odosielania, ochrany registratúrnych záznamov a spisov.
7.	Marketingové účely a propagačné účely	Súhlas dotknutej osoby podľa článku 6 ods. 1 písm. a) GDPR	Tento účel zahŕňa najmä spracúvanie osobných údajov za účelom zasielania newsletterov, pozvánok, spravodajov a informácií o aktivitách a udalostiach občianskeho združenia. V rámci tohto účelu môže dochádzať aj k zverejňovaniu fotografií a videí na ktorých sú zachytené dotknuté osoby.
8.	Účtovné a daňové účely	Plnenie zákonných povinností podľa čl. 6 ods. 1 písm. c) najmä v súvislosti so zákon č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, zákon č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, GDPR, zákon č. 152/1994 Z. z. o sociálnom fonde, zákon č. 311/2001 Z. z. Zákonník práce v znení neskorších predpisov, zákon č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov, - zákon č. 513/1991 Z. z. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov	Tento účel zahŕňa najmä spracúvanie osobných údajov za účelom plnenia účtovných a daňových povinností.

9.	Účely darčovstva	<p>Súhlas dotknutej osoby podľa článku 6 ods. 1 písm. a) GDPR</p> <p>Plnenie zmluvy s dotknutou osobu podľa čl. 6 ods. 1 písm. b) GDPR</p> <p>Oprávnený záujem prevádzkovateľa podľa článku 6 ods. 1 písm. f)</p>	<p>Občianske združenie PRO VIDA spracováva osobné údaje, v rozsahu, akom ich darcovia (registrovaní darcovia) poskytli občianskému združeniu prostredníctvom darčovského formulára, alebo inou cestou, napríklad emailom, telefonicky, písomne či osobne.</p> <p>Osobné údaje darcov (registrovaných darcov) sú spracované v súvislosti s finančnou podporou aktivít občianskeho združenia PRO VIDA ako aj zaistením riadnej účasti, podpory a komunikácie v darčovských programoch a ďalších aktivitách občianskeho združenia PRO VIDA, a to najmä na niektorý z nasledujúcich účelov:</p> <ul style="list-style-type: none"> a. poskytnutia daru alebo na vykonania opatrení pred uzatvorením darovacej zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby b. zasielania informácií o použití darovaných finančných prostriedkov a výziev na podporu iných aktivít občianskeho združenia c. zabezpečenia účasti, podpory a komunikácie darčovských výzvach organizovaných občianskym združením PRO VIDA d. identifikácie darcu a jeho darov podľa a v rozsahu ním poskytnutých údajov a s tým súvisiacim zaradením do zoznamu (databázy) darcov e. zasielania informácií o činnosti a novinkách občianskeho združenia (a to najmä formou newslettrov a iných propagačných materiálov) f. zasielania informácií o urgentných a aktuálnych výzvach na podporu ďalších projektov alebo činností občianskeho združenia PRO VIDA g. vedenia a archivácie účtovníctva občianskeho združenia PRO VIDA.
----	------------------	---	--

4) Aké osobné údaje spracúvame?

Vo všeobecnosti spracúvame len osobné údaje, ktoré sú nevyhnutné na dosiahnutie príslušného účelu spracúvania, ktoré sa líšia v závislosti od účelu spracúvania a povahy konkrétnej spracovateľskej činnosti. V rámci jednotlivých spracovateľských účelov dochádza k spracúvaniu nasledovných kategórií osobných údajov:

	Účel spracúvania osobných údajov	Kategórie osobných údajov
1.	Realizácia programu „Tvoj Buddy“	meno, priezvisko, dátum narodenia, dôležité informácie o jeho histórii zúčastneného, informácie o účasti v programe
2.	Vnútorne administratívne účely	meno, priezvisko, titul, dátum narodenia, emailová adresa, rodné číslo, adresa trvalého pobytu, e-mailová adresa, telefónne číslo v prípade darcov aj suma a údaj o frekvencii príspevkov
3.	Dobrovoľníctvo v účastníckom programe „Tvoj Buddy“	meno, priezvisko, email, telefónne číslo, dátum narodenia, adresa trvalého pobytu, vek, číslo OP, miesto výkonu práce, informácie o pôsobení v programe „Tvoj Buddy“, informácia o splnení psychologických predpokladov, pre účasť v programe „Tvoj Buddy“, informácie obsiahnuté v životopise dobrovoľníka
4.	Zamestnanecký účel	meno, priezvisko, rodné priezvisko a titul, rodné číslo, dátum a miesto narodenia, podpis, rodinný stav, štátna príslušnosť, štátne občianstvo, trvalé bydlisko, prechodné bydlisko, osobné číslo (ak bolo pridelené), profesia, pracovné zaradenie, faktor pracovného prostredia, kategória práce zamestnanca, závery lekárskej prehliadky, mzda, plat alebo platové pomery a ďalšie finančné náležitosti priznané za výkon funkcie alebo za výkon pracovnej činnosti, údaje o odpracovanom čase, údaje o bankovom účte fyzickej osoby, sumy postihnuté výkonom rozhodnutia nariadeným súdom alebo správnym orgánom, peňažné tresty a pokuty, ako aj náhrady uložené zamestnancovi vykonateľným rozhodnutím príslušných orgánov, neprávom prijaté sumy dávok sociálneho poistenia a dôchodkov starobného dôchodkového sporenia alebo ich preddavky, štátnych sociálnych dávok, dávok v hmotnej núdzi a príspevkov k dávke v hmotnej núdzi, peňažných príspevkov na kompenzáciu sociálnych dôsledkov ťažkého zdravotného postihnutia, ktoré je zamestnanec povinný vrátiť na základe vykonateľného rozhodnutia podľa osobitného predpisu, ročný úhrn vyplateného dôchodku, údaje o pracovnej neschopnosti, údaje o dôležitých osobných prekážkach v práci, údaje o zmenenej pracovnej schopnosti, údaje o zamestnávateľoch, pracovné zaradenie a deň začiatku pracovného pomeru, alebo pracovnej činnosti, údaje o rodinných príslušníkoch v rozsahu meno, priezvisko, adresa, dátum narodenia, údaje o manželovi alebo manželke, deťoch, rodičoch detí v rozsahu meno, priezvisko, dátum narodenia, rodné číslo, adresa, údaje z potvrdenia o zamestnaní, údaje o vedení zamestnanca v evidencii nezamestnaných občanov, údaje o čerpaní materskej dovolenky a

		rodičovskej dovolenky, údaje z dokladu o bezúhonnosti, údaje o priznaní dôchodku, o druhu dôchodku, údaje zo zamestnaneckej zmluvy doplnkovej dôchodkovej poisťovne, údaje o členstve v odborovej organizácii a platbe členského príspevku odborovej organizácii, údaje z majetkového priznania zamestnancov pri výkone práce o verejnom záujme, osobné údaje spracúvané na oprávnení oboznamovať sa s utajovanými skutočnosťami, osobné údaje spracúvané na potvrdeniach, osvedčenia o absolvovaných skúškach a vzdelávacích aktivitách, údaje uvedené v životopise, podpisové vzory pohlavie, údaje o vzdelaní, spôsobilosť na právne úkony, poberanie prídavkov na deti,
5.	Štatistický účel	meno, priezvisko, dátum narodenia, dôležité informácie o jeho histórii, informácie o účasti v programe
6.	Archívne účely	meno, priezvisko, titul, adresa, e-mailová adresa, rodné číslo, číslo OP
7.	Marketingové a propagačné účely	meno, priezvisko, titul, e-mailová adresa, telefónne číslo
8.	Účtovné a daňové účely	meno, priezvisko, titul, adresa trvalého pobytu, adresa prechodného pobytu, číslo bankového účtu fyzickej osoby
9.	Účely darcovstva	meno, priezvisko, titul, adresa trvalého pobytu, rodné číslo, e-mailová adresa, telefónne číslo, dátum narodenia

5) Komu môžeme poskytnúť Vaše osobné údaje?

Zachovávanie mlčanlivosti o osobných údajov berieme veľmi vážne a preto sú Vaše osobné údaje zdieľané len s oprávnenými zamestnancami PRO VIDA alebo preverenými príjemcami. Naši zamestnanci a pracovníci môžu mať prístup k Vaším osobným údajom výlučne na „*need to know*“ báze, tzn. len oprávnení zamestnanci s určitými funkciami, s ktorými súvisí spracúvanie osobných údajov môžu mať oprávnený prístup, pričom tento prístup je typicky obmedzený pracovnou náplňou konkrétneho zamestnanca. Osobné údaje našich dobrovoľníkov, zamestnancov, obchodných partnerov a iných fyzických osôb poskytujeme len v nevyhnutnej miere a pri zachovaní mlčanlivosti nasledovným príjemcom alebo kategóriám príjemcov osobných údajov:

- Naším profesionálnym poradcom a spolupracovníkom (napr. psychológom, výchovným poradcom, fotografom)
- Centru pre filantropiu, n.i. ako prevádzkovateľovi portálu www.darujme.sk a www.ludialudom.sk (pri online daroch),
- Spoločnostiam poskytujúce účtovné služby,
- Poskytovateľom štandardného softvérového vybavenia (Microsoft, Google...),
- Prevádzkovateľom sociálnych sietí,
- Poskytovateľom analytických a štatistických služieb (Google Analytics, Facebook Business),

- Poskytovatelia ústavnej starostlivosti (Centrá pre deti a rodiny),
- Nadácia PRO VIDA, ktorej sme zakladateľom, a to najmä pri financovaní nášho programu,
- Naším zamestnancom, dobrovoľníkom a koordinátorom PRO VIDA alebo zamestnancom vyššie uvedených príjemcov,

V prípade, ak na spracúvanie osobných údajov využívame sprostredkovateľov, vždy vopred preveríme, či sprostredkovateľ spĺňa požiadavky organizačného a technického charakteru z hľadiska zabezpečenia bezpečnosti spracúvania Vašich osobných údajov. V prípade, ak na spracúvanie osobných údajov využívame našich vlastných príjemcov (interný personál našej spoločnosti) Vaše osobné údaje sú vždy spracúvané na základe poverení a pokynov, ktorými našich príjemcov poučujeme nielen o interných pravidlách ochrany osobných údajov, ale aj o ich právnej zodpovednosti za ich porušovanie. Ak sme požiadaní orgánom verejnej moci o sprístupnenie Vašich osobných údajov, skúmame legislatívou stanovené podmienky na ich sprístupnenie a bez preverenia, či sú splnené podmienky Vaše osobné údaje neposkytujeme.

6) Do ktorých krajín prenášame Vaše osobné údaje?

Štandardne (by default) obmedzujeme akékoľvek cezhraničné prenosy osobných údajov do tretích krajín mimo Európskeho hospodárskeho priestoru (EÚ, Island, Nórsko a Lichtenštajnsko), ak to nie je nevyhnutné. Používame vlastné bezpečné a zálohované servery umiestnené na Slovensku. Avšak, niektorí naši sub- dodávatelia a vyššie uvedení príjemcovia osobných údajov môžu byť usadení alebo ich servery sa môžu nachádzať v Spojených štátoch amerických, ktoré – ako také – predstavujú tretiu krajinu, ktorá nezaručuje ochranu osobných údajov primeranú ochrane v EÚ. Avšak, spoločnosti, ktoré sa certifikovali v rámci tzv. EU- US Privacy Shield mechanizmu sú podľa rozhodnutia Komisie EÚ považované za poskytujúce primeranú ochranu osobných údajov ako v EÚ. Ak predsa len vykonávame prenos osobných údajov do tretích krajín, robíme tak len na základe rozhodnutia Komisie EÚ o primeranosti (ako napr. EU-US Privacy Shield) alebo vyžadujeme splnenie iných záruk na ochranu osobných údajov (napr. uzatvorenie tzv. zmluvných doložiek).

7) Ako dlho uchováваме Vaše osobné údaje?

Osobné údaje uchováваме najviac dovtedy, kým je to potrebné na účely, na ktoré sa osobné údaje spracúvajú. Vo všeobecnosti, doba uchovávania vyplýva z právnych predpisov. Ak z právnych predpisov nevyplýva, dobu uchovávania Vašich osobných údajov vždy vo vzťahu ku konkrétnym účelom určujeme my prostredníctvom našej internej politiky a/alebo nášho registratúrneho plánu. Ak spracúvame Vaše osobné údaje na základe súhlasu, po jeho odvolaní sme povinní osobné údaje ďalej nespracúvať na daný účel. To však nevyklučuje, že Vaše osobné údaje môžeme ďalej spracúvať na inom právnom základe najmä ak ide o splnenie zákonných povinností.

Všeobecné doby uchovávania osobných údajov na nami vymedzené účely spracúvania osobných údajov sú nasledovné:

Účel	Všeobecná doba uchovávania
Realizácia programu „Tvoj Buddy“	Vo všeobecnosti počas zaradenia osoby v programe „Tvoj Buddy“ alebo počas trvania udeleného súhlasu dotknutej osoby

Vnútorne administratívne účely	Pri členoch združenia počas trvania ich členstva. V prípade darcov po dobu 3 rokov od udelenia súhlasu, prípadne od ukončenia zmluvného vzťahu za účelom ochrany práv a právom chránených záujmov občianskeho združenia.
Dobrovoľníctvo v účastníckom programe „Tvoj Buddy“	Vo všeobecnosti počas zaradenia osoby v programe „Tvoj Buddy“ alebo počas trvania zmluvného vzťahu
Zamestnanecký účel/Personálne a mzdové účely	Počas trvania pracovného pomeru a uplynutí zákonných lehôt pre uchovávanie určitých typov dokumentov (spravidla 5 až 10 rokov, v niektorých prípadoch až 70 rokov od narodenia zamestnanca)
Štatistický účel	Počas trvania vyššie uvedených účelov spracúvania.
Archívne účely	Počas úložnej lehoty vymedzenej registratúrnym plánom alebo počas doby, ktorá je nevyhnutná na splnenie zákonnej povinnosti.
Marketingové a propagačné účely	Po dobu 3 rokov od udelenia súhlasu.
Účtovné a daňové účely	Pri účtovných a daňových dokladoch spravidla po dobu 10 rokov.
Účely darcovstva	Po dobu trvania súhlasu. V prípade uzatvorenia darovacej zmluvy po dobu 10 rokov odo dňa poskytnutia daru.

8) Ako o Vás získavame osobné údaje?

Vaše osobné údaje najčastejšie získavame priamo od Vás. V takom prípade je získanie osobných údajov dobrovoľné. Osobné údaje nám môžete poskytnúť rôznymi spôsobmi, napr.:

- Vyplnením darovacieho formuláru na <https://tvojbuddy.sk/chcem-pomoc>
- Prihlásením sa na školenia alebo náborov dobrovoľníkov cez www.tvojbuddy.sk
- Registráciou na odber newslettera na www.tvojbuddy.sk
- Osobným kontaktom s nadáciou PRO VIDA
- V procese uzatvárania zmluvy alebo darovaním finančného príspevku na našu činnosť
- Komunikáciou s nami cez email, telefonicky, písomne alebo cez sociálne siete,
- Umožnením Vášho fotografovania alebo natáčania videí na základe Vášho súhlasu,

- Navštívením našej webstránky, interakciou s ňou,
- Účasť na aktivitách PRO VIDA na sociálnych sieťach, či nami organizovaných podujatiach

Vaše osobné údaje však môžeme získať aj od Vášho zamestnávateľa alebo od spoločnosti, v súvislosti s ktorou Vaše osobné údaje spracúvame. Najčastejšie ide o prípady, kedy s danou spoločnosťou uzatvárame alebo vyjednávame zmluvný vzťah alebo jeho podmienky. Ak sa získanie osobných údajov týka zmluvného vzťahu, najčastejšie ide o zmluvnú požiadavku alebo požiadavkou, ktorá je potrebná na uzavretie zmluvy. Neposkytnutie osobných údajov (či už Vašich alebo Vašich kolegov), môže mať negatívne dôsledky pre organizáciu, ktorú zastupujete, nakoľko nemusí dôjsť k uzatvoreniu alebo realizácii zmluvného vzťahu. V prípade, ak ste členom štatutárneho orgánu organizácie, ktorá je našou zmluvnou stranou alebo s ktorou jednáme o uzatvorení zmluvného vzťahu, Vaše osobné údaje môžeme získavať z verejne dostupných zdrojov a registrov. Akékoľvek náhodne získané osobné údaje v žiadnom prípade ďalej systematicky nespracúvame na žiadny nami vymedzený účel spracúvania osobných údajov.

9) Aké práva máte ako dotknutá osoba?

„Ak o Vás spracúvame osobné údaje na základe Vášho súhlasu so spracúvaním osobných údajov, máte právo kedykoľvek svoj súhlas odvolať. Odvolanie súhlasu nemá vplyv na zákonnosť spracúvania vychádzajúceho zo súhlasu pred jeho odvolaním.

„Máte právo kedykoľvek účinne namietat' proti spracúvaniu osobných údajov na účely priameho marketingu vrátane profilovania.“

„Právo namietat' máte aj voči spracúvaniu Vašich osobných údajov na základe oprávnených záujmov, ktoré sledujeme (vrátane profilovania), ako sú vysvetlené vyššie. Toto právo máte aj voči spracúvaniu osobných údajov na právnom základe verejného záujmu (vrátane profilovania).“

V prípade uplatnenia tohto práva Vám radi preukážeme spôsob, ktorým sme vyhodnotili tieto oprávnené alebo verejné záujmy ako prevažujúce nad právami a slobodami dotknutých osôb.

GDPR ustanovuje všeobecné podmienky výkonu Vašich jednotlivých práv. Ich existencia však automaticky neznamená, že pri uplatňovaní jednotlivých práv im bude z našej strany vyhovieť nakoľko v konkrétnom prípade sa môžu uplatňovať aj výnimky resp. niektoré práva sú naviazané na konkrétne podmienky, ktoré nemusia byť v každom prípade splnené. Vašou žiadosťou týkajúcou sa konkrétneho práva sa budeme vždy zaoberať a skúmať z hľadiska právnej úpravy a našej internej politiky pre vybavovanie podnetov dotknutých osôb. Ako dotknutá osoba máte najmä:

- Právo požiadať o prístup k osobným údajom podľa článku 15 GDPR, ktoré o Vás spracúvame. Toto právo zahŕňa právo na potvrdenie o tom, či o Vás spracúvame osobné údaje, právo získať prístup k týmto údajom a právo získať kópiu osobných údajov, ktoré o Vás spracúvame, ak je to technicky uskutočniteľné,
- Právo na opravu a doplnenie osobných údajov podľa článku 16 GDPR, ak o Vás spracúvame nesprávne alebo neúplné osobné údaje,
- Právo na vymazanie Vašich osobných údajov podľa článku 17 GDPR,
- Právo na obmedzenie spracúvania osobných údajov podľa článku 18 GDPR,
- Právo na prenosnosť údajov podľa článku 20 GDPR,
- Právo namietat' podľa článku 21 GDPR,
- Právo namietat' proti automatizovanému individuálnemu rozhodovaniu podľa článku 22 GDPR.

Ak sa domnievate, že spracúvame nesprávne osobné údaje o Vás so zreteľom na účel a okolnosti a nemôžete zmeniť takéto osobné údaje prostredníctvom funkcií aplikácie, účtu alebo webových stránok, môžete požiadať o opravu nesprávnych alebo doplnenie neúplných osobných údajov pomocou nižšie uvedeného dodatočného vyhlásenia (všetky informácie sú dobrovoľné) a / alebo nás kontaktujte cez naše kontaktné údaje:

Doplňujúce vyhlásenie o oprave osobných údajov	
Vaše meno a priezvisko:	
Kontaktné údaje:	
Relevantný účel spracúvania:	<i>Prosím uveďte, akého účelu spracúvania sa Vaša žiadosť týka</i>
Kontext resp. vzťah medzi Vami a našou spoločnosťou:	<i>Prosím uveďte, či ste náš zamestnanec, používateľ Služieb, obchodný partner, záujemca o zamestnanie a pod.</i>
Charakter Vašej opravy:	<i>Prosím vysvetlite, či žiadate opravu nesprávnych osobných údajov alebo doplnenie neúplných osobných údajov.</i>
Súvislosti Vašej žiadosti o opravu:	<i>Prosím vysvetlite, prečo sa domnievate, že spracúvame Vaše nesprávne alebo neúplne osobné údaje.</i>
Oprava	<i>Prosím uveďte, ktoré konkrétne osobné údaje požadujete opraviť alebo doplniť.</i>
Toto doplňujúce vyhlásenie o oprave osobných údajov nám zašlite na info@tvojbuddy.sk	

Takisto máte právo kedykoľvek podať sťažnosť Úradu na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky alebo obrátiť sa so žalobou na príslušný súd. V každom prípade odporúčame akékoľvek spory, otázky alebo námietky riešiť primárne komunikáciou s nami.

Dochádza k automatizovanému individuálnemu rozhodovaniu?

Nie, aktuálne nevykonávame také spracovateľské operácie, na základe ktorých by dochádzalo k prijímaniu rozhodnutia s právnym účinkom alebo iným podstatným vplyvom na Vašu osobu, ktoré by boli založené výlučne len na plne automatizovanom rozhodovaní v zmysle čl. 22 GDPR.

Ako chránime Vaše osobné údaje?

Je našou povinnosťou chrániť Vaše osobné údaje primeraným spôsobom a z tohto dôvodu ich ochrane venujeme náležitú pozornosť. Naša spoločnosť implementovala všeobecne akceptované technické a organizačné štandardy za účelom zachovania bezpečnosti spracúvaných osobných údajov najmä pred ich stratou, zneužitím, neautorizovanej úprave, zničením alebo iným dopadom na práva a slobody dotknutých osôb. V situáciách, ak sa prenášajú citlivé dáta, používame šifrovacie technológie vid napr. komunikácia s platobnou bránou. Vaše osobné údaje sú uložené na našich zabezpečených serveroch alebo serveroch prevádzkovateľov našich webových lokalít umiestnených v datacentrách. V prípade použitia analytický nástrojov tretích strán, sú dáta uložené na serveroch tretích strán (viď cookies).

Cookies

Cookies sú malé textové súbory, ktoré zlepšujú používanie webstránky napr. tým, že umožňujú rozpoznať predchádzajúcich návštevníkov pri prihlasovaní do užívateľského prostredia, zapamätaní voľby návštevníka pri otvorení nového okna, meraní návštevnosti webstránky alebo spôsobu jej využívania pre jej užívateľské zlepšovanie. Naša webová stránka používa súbory cookies na najmä na účely merania jej návštevnosti. Ukladaniu týchto súborov do Vášho zariadenia môžete kedykoľvek zabrániť nastavením Vášho webového prehliadača. Nastavenie Vášho prehliadača je v zmysle § 55 ods. 5 Zákona o elektronických komunikáciách považované za Váš súhlas s používaním cookies na našej stránke.

Naše webové lokality priamo ukladajú do súboru cookies informáciu o trvalom skrytí lišty s oznamom o používaní súborov cookies po prejavení súhlasu návštevníka. Okrem toho používame na www.tvojbuddy.sk aj tzv. „session cookies“, ktoré obsahujú len neosobné informácie o návštevníkovi stránky a po zatvorení prehliadača sa automaticky vymazávajú. Poskytujú nám množstvo užitočných informácií, napríklad koľko návštevníkov bolo na stránke či aké prehliadače používajú, vďaka čomu sme schopní našu stránku optimalizovať a vylepšovať a tzv. „funkčné cookies“, ktoré umožňujú zapamätať si prihlasovacie údaje návštevníka stránky, zaistiť bezpečnosť po prihlásení alebo zúčastniť sa súťaží zverejnených na stránke. Okrem toho používajú súbory cookies nástroje tretích strán, ktoré sú našich webových stránkach implementované a slúžia hlavne na podporu našich marketingových, štatistických a analytických aktivít umožňujúcich nám prevádzkovať modernú webstránku. Konkrétne používame najmä nasledujúce cookies:

Názov cookies	Účel používania	Poskytovateľ	Doba používania	
_gat	Používa sa na zrýchlenie výpočtov na strane Google Analytics. Slúži na spracúvanie štatistických údajov o používaní našej webstránky.	tvojbuddy.sk Google Analytics	1 deň	HTTP

_gid	Registruje unikátne ID, ktoré sa používa na vytváranie štatistík o používaní webstránky používateľom. Slúži výlučne na anonymné agregovanie štatistických údajov, ktoré nám pomáhajú pochopiť ako návštevníci používajú naše webstránky.	tvojbuddy.sk Google Analytics	1 deň	HTTP
r/collect	Používa sa na zasielanie údajov do služby Google Analytics o používatel'ovom zariadení a správaní na našom webe, pričom sleduje používateľa cez zariadenia a marketingové kanály.	Google Analytics	Počas doby spojenia	Pixel

Google Analytics

Táto služba od Google Inc. je analytický nástroj, ktorý ukladaním informácií do súborov cookie umožňuje generovať štatistické výstupy o návštevnosti našich webstránok. Táto Funkcionalita nie je nevyhnutá pre prehliadanie a slúži nám na monitoring prevádzky webovej lokality a jej zlepšovanie.

PRO VIDA pri využívaní Google Analytics nespracúva žiadne osobné údaje a ani iné identifikátory využiteľné na nepriamu identifikáciu (napr. IP adresu) dotknutých osôb. To však neznamená, že týmto spôsobom nedochádza k spracúvaniu Vašich osobných údajov spoločnosťou Google Inc., ktorá je prevádzkovateľom služby Google Analytics.

Hlavný súbor cookie, ktorý používa služba Google Analytics, je súbor__ga. Viac o typoch cookies, ktoré používa Google Inc. sa môžete dozvedieť tu: <https://policies.google.com/technologies/types?hl=sk>

Okrem vytvárania prehľadov o štatistikách využitia webovej stránky www.tvojbuddy.sk je možné službu Google Analytics spoločne s niektorými súbormi cookie pre reklamy použiť na zobrazovanie relevantnejších reklám od Google Inc. (vychádzajúcich z histórie vyhľadávania a aktivít na našom webe) ako aj na meranie interakcií so zobrazovanými reklamami od Google Inc. Toto však nerealizujeme my, ale spoločnosť Google).

Google Analytics na analýzu Vášho správania na našich webstránkach tiež využíva súbory typu cookies, ktoré sa ukladajú v zariadení koncového používateľa webovej stránky (počítač, tablet, smartfón). Google anonymizuje časť IP adresy viažucej sa k zariadeniu koncového používateľa našej webovej stránky ihneď pri jej získavaní, čím sa posilňuje ochrana Vášho súkromia. Google Inc. využíva informácie získané počas používania webovej stránky, aby vyhodnotil Vaše používanie našej webovej stránky, vystavil nám reporty o aktivitách na webovej stránke a poskytol nám ďalšie služby spojené s používaním webovej stránky www.tvojbuddy.sk a používaním internetu. Tomuto spracúvaniu údajov službou Google Analytics je možné zabrániť vhodným nastavením internetového prehliadača, do ktorého nainštalujete zásuvný modul (add on) prehliadača dostupný prostredníctvom nasledujúceho odkazu: <https://tools.google.com/dlpage/gaoptout?hl=en>.

Po kliknutí na uvedený odkaz sa uloží do Vášho internetového prehliadača súbor cookie opt-out, ktorý zabráni budúcemu získavaniu údajov pri návšteve webovej stránky www.tvojbuddy.sk.

Bližšie informácie o podmienkach spracúvania Vašich osobných údajov spoločnosťou Google Inc. pri používaní služby Google Analytics si môžete prečítať v Podmienkach ochrany súkromia, <https://policies.google.com/technologies/partner-sites?hl=sk>

Sociálne siete

Odporúčame Vám oboznámiť sa s podmienkami ochrany súkromia poskytovateľov platforiem sociálnych médií, cez ktoré spolu komunikujeme. Naše podmienky ochrany súkromia vysvetľujú len základné otázky týkajúce sa správy našich profilov alebo profilov našich klientov. Máme iba typické administrátorské oprávnenia pri spracúvaní Vašich osobných údajov cez naše profily zriadené na sociálnych sieťach. Predpokladáme, že používaním sociálnych sietí rozumiete, že Vaše osobné údaje sú primárne spracúvané poskytovateľmi platforiem sociálnych sietí (ako Facebook, Youtube, Instagram, LinkedIn) a že nad týmto spracúvaním, ďalším poskytovaním Vašich osobných údajov tretím stranám a cezhraničným prenosom do tretích krajín, ktoré vykonávajú daní poskytovatelia platforiem sociálnych sietí, nemáme žiadnu kontrolu a nezodpovedáme zaň. Bližšie informácie o spracúvaní osobných údajov prevádzkovateľmi sociálnych sietí nájdete v nižšie uvedenom popise konkrétnych služieb, ktoré môže PRO VIDA využívať pri profesionálnom používaní sociálnych sietí a pri správe našich profilov, ktoré máme zriadené na sociálnych sieťach

Facebook

Na našej webovej stránke sú integrované doplnky pre sociálne médiá („doplnky“) sociálnej siete Facebook Inc., 1601 South California Avenue, Palo Alto, CA 94304, USA („Facebook“). Spoznáte ich podľa loga Facebook na webovej stránke. Pri návšteve našej webovej stránky dostane Facebook informácie, že ste navštívili webovú stránku so svojou IP adresou. Ak kliknete na ikonu Facebooku dostupnú na našom webe, pričom ste súčasne prihlásení a/alebo registrovaní k svojmu účtu na Facebooku, obsah webovej stránky sa presmeruje na váš profil na Facebooku. Následne môže Facebook vašu návštevu webovej stránky priradiť k vášmu používateľskému účtu. Prenos údajov sa uskutočňuje bez ohľadu na to, či máte účet na Facebooku alebo nie. PRO VIDA Vás upozorňuje, že pri využívaní nášho webu nemá žiadny vplyv na zisťované údaje a procesy spracúvania údajov, a taktiež nám nie je známy celkový rozsah zisťovaných údajov, účel spracúvania resp. lehoty uloženia týchto údajov. Facebook ukladá získané údaje o vás ako užívateľské profily a používa ich na vlastné účely reklamy, prieskumu trhu a/alebo prispôbenie svojich služieb a nástrojom registrovaným používateľom. Takéto hodnotenie sa vykonáva najmä s cieľom informovať ostatných používateľov Facebooku o vašich aktivitách na našej webovej stránke. Máte nárok vzniesť námietku voči vytváraniu takýchto používateľských profilov, pričom s námietkou sa musíte obrátiť na spoločnosť Facebook. Po skončení používania Facebooku vám odporúčame vždy sa odhlásiť najmä z toho dôvodu, aby ste sa vyhli priradeniu vašej činnosti na internete k vášmu profilu. Ďalšie informácie o účele a rozsahu zisťovania a spracovania údajov prostredníctvom spoločnosti Facebook získate vo Vyhlásení o ochrane osobných údajov spoločnosti Facebook na nasledujúcom linku: <https://www.facebook.com/policy.php>.

Radi by sme Vás tiež informovali, že môžeme využívať služby poskytované spoločnosťou Facebook Ireland Limited, ktoré sú označené ako „data file custom audiences“ - správa publika pre realizovanie reklamných kampaní, pričom môže dochádzať k spájaniu nami spracúvaných údajov s osobnými údajmi spracúvanými v databázach Facebooku a „measurment and analytics“, v rámci ktorej Facebook spracúva v našom mene osobné údaje s cieľom merať výkonnosť a dosah našich reklamných kampaní a poskytovať nám prehľady používateľov, ktorí videli a reagovali na náš reklamný obsah.

K tomuto spracúvaniu Vašich osobných údajov teda môže dôjsť v prípade, ak v rámci používania Vášho používateľského profilu zriadeného na Facebooku budete vykonávať interakcie s našim reklamným obsahom alebo s našimi webstránkami. V takýchto prípadoch využívame spoločnosť Facebook ako sprostredkovateľa, pričom sa na spracúvanie Vašich osobných údajov uplatňujú nasledovné právne záruky:

<https://www.facebook.com/legal/terms/businessstools> a <https://www.facebook.com/legal/terms/dataprocessing>.

V prípade, ak Vám vyššie vysvetlené spracúvanie osobných údajov prekáža môžete voči nemu namietat' alebo môžete využiť aj dostupné samoregulačné nástroje vyvinuté pre sektor online marketingu, ktoré sú dostupné tu: <http://www.aboutads.info/choices> a <http://www.youronlinechoices.eu/>).

Tieto online dostupné nástroje Vám umožnia vo Vašom prehliadači automatizovane identifikovať digitálne identifikátory tretích strán (vrátane tých od Facebooku) a vymazať ich, čím zamedzíte aj prípadnému spracúvaniu Vašich osobných údajov.

LinkedIn

Používanie tejto sociálnej siete má pre nás v prvom rade význam v tom, že prostredníctvom nášho profesionálne spravovaného účtu budujeme zvyšovanie povedomia o PRO VIDA a programe „Tvoj Buddy“ v online prostredí (napr. pridávaním PR obsahu) a v druhom rade na nadviazanie internej komunikácie s odborníkmi a profesionálmi, ktorých by sme mohli mať záujem zamestnať alebo s nimi nadviazať inú formu profesionálnej spolupráce. Prostredníctvom nášho účtu tak môžu naši personalisti viesť komunikáciu s našimi potenciálnymi donormi, či vhodnými kandidátmi na obsadenie voľného pracovného miesta. Okrem toho môžeme využívať aj služby LinkedIn Ireland Unlimited Company zamerané na podporu nášho marketingu a PPC (Pay Per Click) kampaní, ktorých cieľom je najmä zvyšovať návštevnosť našich webstránok, či účelovo vytvorených podstránok (microsites). Tiež môžeme využívať aj LinkedIn nástroje na správu našich kampaní ako Campaign manager a personalizovanú internú poštu na zasielanie nášho obsahu pri budovaní PR a povedomia o nás a našich službách, či pri informovaní o voľnej pracovnej pozície vhodnej pre Váš profil. V prípade, ak využívame tieto služby LinkedIn bude vystupovať ako náš sprostredkovateľ, pričom sa na spracúvanie Vašich osobných údajov uplatňujú nasledovné právne záruky: <https://legal.linkedin.com/dpa>

Viac informácií o spracúvaní Vašich osobných údajov prevádzkovateľom sociálnej siete LinkedIn na jeho vlastné účely získate na nasledujúcom URL odkaze: <https://www.linkedin.com/legal/privacy-policy>

Zmena podmienok ochrany súkromia

Ochrana osobných údajov pre nás nie je jednorazovou záležitosťou. Informácie, ktoré sme Vám povinní vzhľadom na naše spracúvanie osobných údajov poskytnúť sa môžu meniť alebo prestať byť aktuálne. Z toho dôvodu si vyhradujeme možnosť kedykoľvek tieto podmienky upraviť a zmeniť v akomkoľvek rozsahu. V prípade, že zmeníme tieto podmienky podstatným spôsobom, túto zmenu Vám dáme do pozornosti napr. všeobecným oznámením na tejto webstránke alebo osobitným oznámením prostredníctvom emailu.

PRO VIDA, o.z.

Bratislava, 19.10.2020